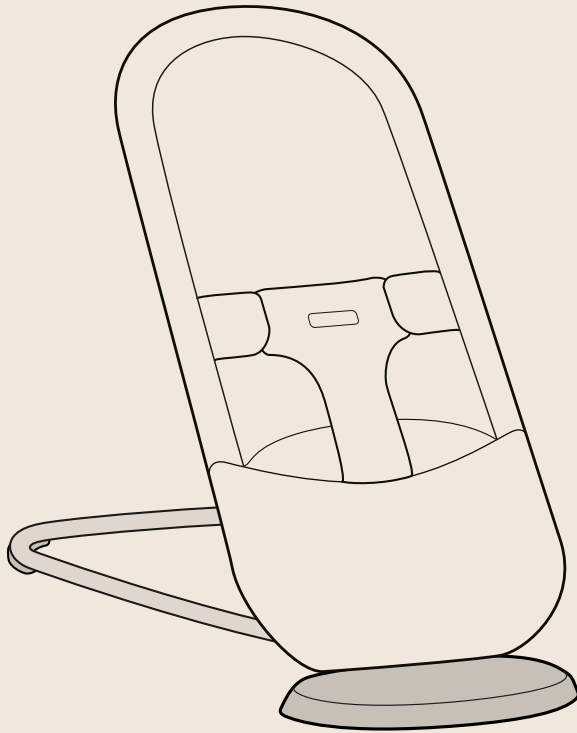


Bouncer Begin

Owner's Manual



BabyBjörn

Content

English	6–9
Slovenščina	10–13
Magyar	14–17
Hrvatski	18–21
Slovenčina	22–25
Ελληνικά	26–29
Eesti	30–33
Latviešu	34–37

IMPORTANT! READ CAREFULLY AND
KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

POMEMBNO! NATANČNO PREBERITE IN
SHRANITE ZA POZNEJŠO UPORABO.

FONTOS! FIGYELMESEN OLVASSA EL, ÉS
ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS
ESETÉRE.

VAŽNO! PAŽLJIVO PROČITAJTE I
SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU.

DÔLEŽITÉ! STAROSTLIVO SI PREČÍTAJTE
A USCHOVAJTE NA ÚČELY POUŽITIA V
BUDÚCNOSTI.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ
ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΕΣ ΓΙΑΤΙ
ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΤΙΣ ΧΡΕΙΑΣΤΕΙΤΕ ΣΤΟ
ΜΕΛΛΟΝ.

TÄHTIS! LUGEGE HOOLIKALT JA HOIDKE
EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS ALLES.

SVARĪGI! UZMANĪGI IZLASIET UN
SAGLABĀJIET TURPMĀKAI UZZIŅAI.

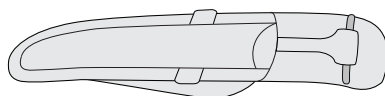
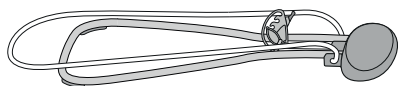
BabyBjörn Bouncer

Congratulations on choosing a BabyBjörn Bouncer! Your bouncer has been developed in close collaboration with medical experts, and it has an ergonomic design that provides optimal comfort for your child's head and back.

This BabyBjörn Bouncer can be used from newborn (at least 6,2 lbs/2.8 kg) and until your baby starts trying to sit up or has reached 20 lbs/9 kg, whichever comes first.

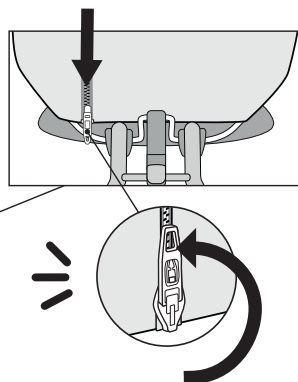
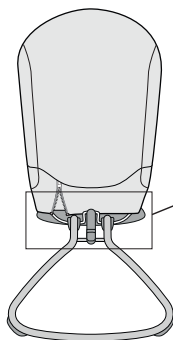
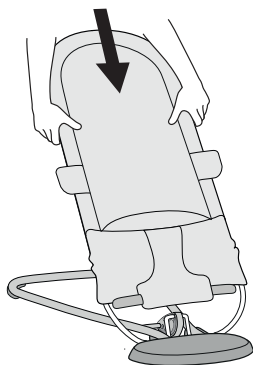
Your bouncer has many features. The following pages contain information that will help you optimize your use.

Includes



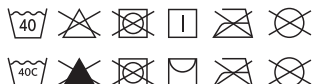
Fabric

Slide the fabric seat onto the frame. Fasten the fabric seat by pulling the zipper to the bottom. Flip the zipper pull and press until you hear a clicking sound.



TO WASH THE FABRIC

To wash the fabric seat, open the zipper at the bottom and pull it off the frame. Wash separately, on warm/40°C. Do not tumble dry.



TECHNICAL INFORMATION

Weight: 5 lbs/2.3 kg

Height/length/width:

Highest position:

22 x 31 x 15.5 in/56 x 79 x 39 cm

Transport mode:

4.5 x 35 x 15.5 in/11 x 89 x 39 cm

Fabric collections: Woven, Mesh

Positions

To start using the bouncer, simply place it in front of you and fold up the seat until you hear a click.

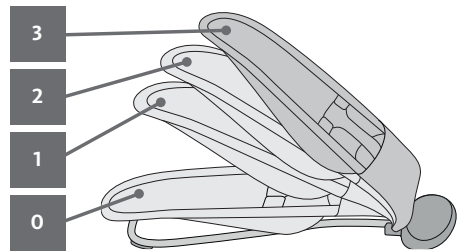
Important! Only an adult should fold and unfold the bouncer.

This BabyBjörn Bouncer has four positions. The lowest position, 1, is recommended for newborns sitting in the bouncer. Positions 2 and 3 can be used once your child can easily hold their back and head upright in these positions. While it is not dangerous to exceed the recommended maximum weight for a position, the rocking function will not work as well.

Please note the maximum weight for each position

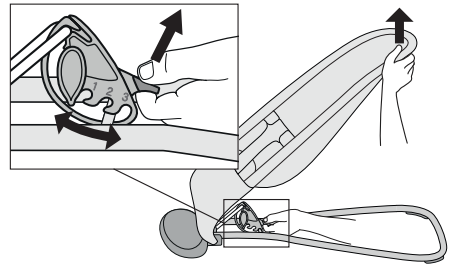
Recommended maximum weight per position:

- 3. Highest position up to 20 lbs/9 kg.
- 2. Medium position up to 20 lbs/9 kg.
- 1. Lowest position up to 15.5 lbs/7 kg.
- 0. Folded position – when the product is stored, transported or not being used.



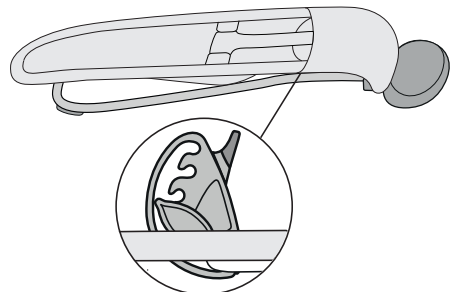
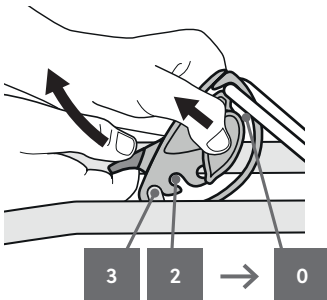
To change position

Lift the lever while simultaneously lifting the backrest with your other hand to adjust the bouncer to the desired position.



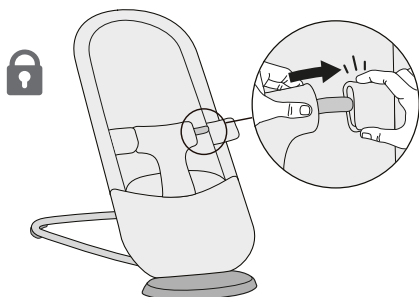
Folded position

To fold the bouncer for travel or storage the positioner must be set to position 3 or 2. Pull back the safety latch and set the positioner to the folded position, 0.



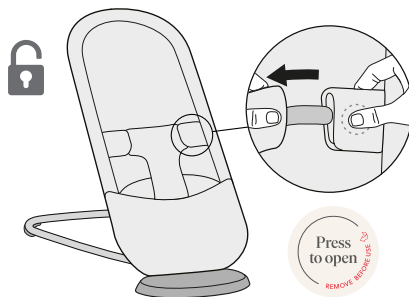
Safety fit check

Restraint system



Close

To close the restraint system, push the strap into the buckle until it clicks into place. Insert as far as possible so your child is snug and secure. Gently pull to ensure it is securely fastened.



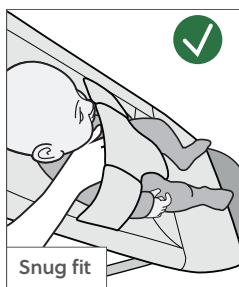
Open

To open the restraint system, press the release button on the buckle and slide the strap out. Make sure both sides are fully released before removing your child.

Always use the restraint system. Make sure the straps are locked into the buckle. Adjust the strap on each side for as snug fit as possible. Do not forget to remove the "press to open" stickers on the restraint system before using the bouncer for the first time.

Snug fit

To make sure your baby is seated securely in the bouncer, adjust the straps to a snug and supportive fit. To check the snug fit, slide a flat hand between the restraint system and your baby's belly. If you can fit more than your hand – like a closed fist – the straps need to be tightened.



Safety instructions

- Stop using the product as a bouncer when baby starts trying to sit up or has reached 20 lbs/ 9kg, whichever comes first.
- For low birthweight and/or prematurely born babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using the product.
- Powerful sway: Make sure that older children are not allowed to rock the baby too forcefully.
- Keep the toy bar out of reach of children when not firmly attached to the product.
- Wipe the rubber strips underneath the bouncer with a damp cloth from time to time to guarantee it is fixed as firmly as possible to the floor.
- Do not disassemble the product.

WARNING! Bouncer (max 20 lbs/9 kg):

- Never leave the child unattended
- Never let the child sleep in this product. This product does not replace a cot or a crib. Should the child fall asleep, then it should be placed in a suitable cot or crib.
- Always use the restraint system
- Never use this product on an elevated surface (e.g. a table)
- Stop using the product when the child starts trying to sit up
- Never use the toy bar to carry the product
- Do not move or lift this product with the baby inside it
- This product should be used only for limited periods of time
- To avoid injury, ensure that children are kept away when unfolding and folding this product
- Do not let children play with this product
- Do not use the product if any components are broken or missing
- Do not use accessories or replacement parts other than those approved by the manufacturer

⚠ WARNING

FALL HAZARD: Babies have suffered skull fractures falling while in and from bouncers.

- Use bouncer **ONLY** on floor.
- **ALWAYS** use restraints and adjust to fit snugly.
- **NEVER** lift or carry baby in bouncer.

SUFFOCATION HAZARD: Babies have suffocated when bouncers tipped over on soft surfaces and/or when bouncers have been used as a sleep product.

- **NEVER** use on a bed, sofa, cushion or other soft surface.
- Stay near and watch baby during use. This product is not safe for sleep or unsupervised use. If baby falls asleep, remove baby as soon as possible and place baby on a firm, flat sleep surface such as a crib or bassinet.

To prevent **falls** and **suffocation**:

- **ALWAYS** use restraints and adjust to fit snugly.
- **STOP** using bouncer when baby starts trying to sit up or has reached 9kg/20lbs, whichever comes first.

⚠ WARNING

WARNING: Check this product regularly before using it, and do not use it if any part is loose or missing or if there are any signs of damage. Do not substitute parts. Contact the manufacturer if replacement parts or additional instructions are needed.

- Infant should be placed to sleep on a firm, flat surface
- Place infant on their back when using this product
- Do not put objects or accessories in an infant's sleep environment
- Do not place this product near a blind, cord, strap or similar item that could become wrapped around an infant's neck
- Do not use this product for infant sleep
- Do not leave infant in this product unsupervised

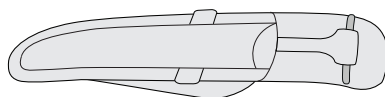
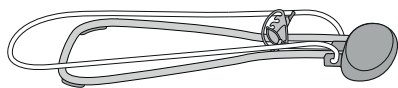
Gugalnik BabyBjörn

Čestitamo vam za nakup gugalnika BabyBjörn! Gugalnik je bil zasnovan v tesnem sodelovanju z medicinskimi strokovnjaki in ima ergonomsko obliko, ki zagotavlja optimalno udobje glavi in hrbtu otroka.

Gugalnik BabyBjörn se lahko uporablja za novorojenčke (s težo vsaj 2,8 kg) in vse dokler dojenček ne začne poskušati sedeti vzravnano ali tehta 9 kg, kar nastopi prej.

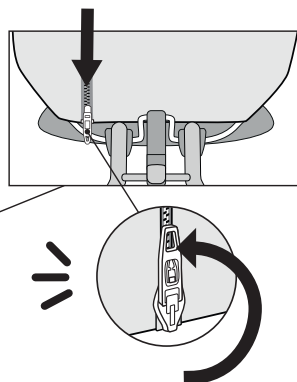
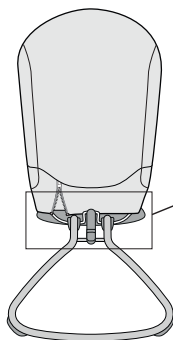
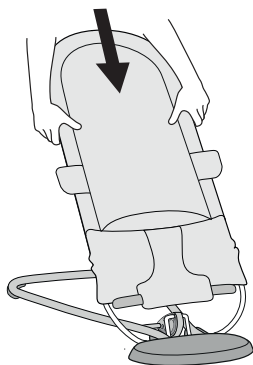
Gugalnik ima številne funkcije. Naslednje strani vsebujejo informacije, ki vam bodo pomagale optimizirati uporabo.

Vključuje



Blago

Sedež iz blaga povlecite na ogrodje. Sedež pritrdite tako, da povlečete zadrgo do dna. Obrnite ključek zadrge in ga pritisnite, dokler ne slišite, da se je zaskočil.



KAKO PRATI BLAGO

Če želite sedež iz blaga oprati, odprite zadrgo na dnu in ga povlecite z ogrodja. Prati ločeno, v topli vodi/40 °C. Ne sušite v sušilniku.



TEHNIČNE INFORMACIJE

Teža: 2,3 kg

Višina/dolžina/širina:

Najvišji položaj:

56 x 79 x 39 cm

Položaj za prenašanje:

11 x 89 x 39 cm

Različice blaga: Tkanina, mrežasti material

Položaji

Če želite začeti uporabljati gugalnik, ga postavite pred sabo in dvigujte sedež, dokler ne zaslišite, da se je zaskočil.

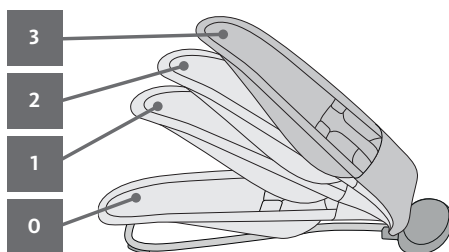
Pomembno! Gugalnik lahko sklaplja in razklaplja samo odrasla oseba.

Gugalnik BabyBjörn ima štiri položaje. Najnižji položaj, položaj 1, je priporočljiv za novorojenčke. Položaja 2 in 3 se lahko uporabljata, ko lahko otrok v teh položajih sam zlahka vzravna hrbet in glavo. Čeprav otrok ni v nevarnosti, če presežete priporočeno največjo dovoljeno težo za določen položaj, guganje ne bo več tako učinkovito.

Upoštevajte največjo težo za vsak položaj

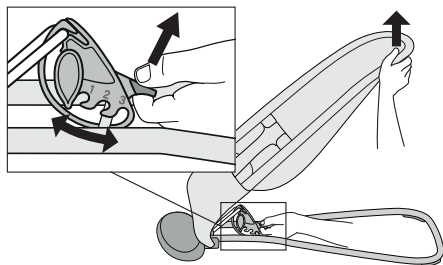
Priporočena največja teža na položaj:

3. Najvišji položaj do 9 kg.
2. Srednji položaj do 9 kg.
1. Najnižji položaj do 7 kg.
0. Sklopljeni položaj – ko izdelek shranjujete, prenašate ali ga ne uporabljate.



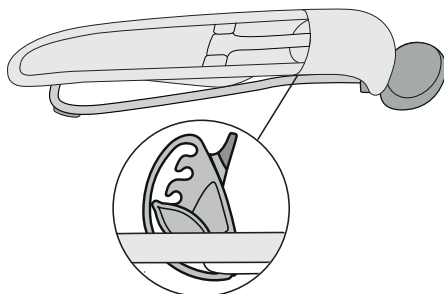
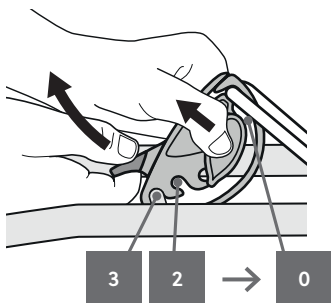
Sprememba položaja

Dvignite ročico in hkrati z drugo roko dvignite naslonjalo za hrbet, da nastavite gugalnik v želeni položaj.



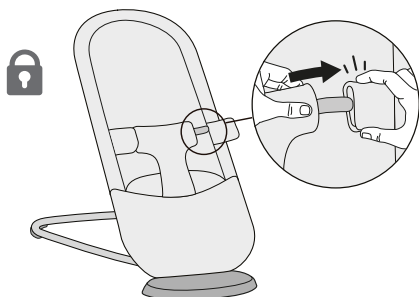
Sklopljeni položaj

Če želite gugalnik sklopiti za prenašanje ali shranjevanje, mora biti nastavljalec v položaju 3 ali 2. Povlecite varnostno zaponko nazaj in nastavite nastavljalec v sklopljeni položaj, položaj 0.



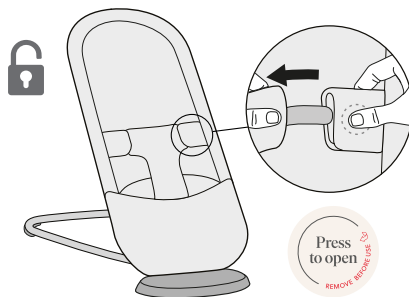
Preverjanje prileganja

Zadrževalni sistem



Zapiranje

Za zapiranje zadrževalnega sistema potisnite pašček v zaponko, dokler se ne zaskoči. Vstavite ga čim dlje, da bo vaš otrok tesno in varno pripet. Nežno povlecite, da se prepričate, ali je varno pripet.



Odpiranje

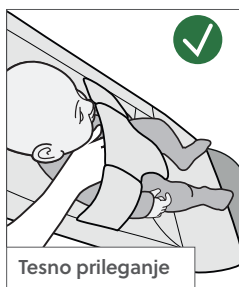
Za odpiranje zadrževalnega sistema pritisnite sprostitveni gumb na zaponki in izvlecite pašček. Preden otroka odstranite, se prepričajte, da sta obe strani popolnoma sproščeni.

Vedno uporabljajte zadrževalni sistem. Prepričajte se, da sta paščka pripeta v zaponko.

Prilagodite pašček na vsaki strani, da bo čim tesneje prilegajoč. Pred prvo uporabo gugalnika ne pozabite odstraniti nalepk »Pritisnite za odpiranje« na zadrževalnem sistemu.

Tesno prileganje

Da bo otrok varno nameščen v gugalniku, prilagodite paščka tako, da se tesno prilegata in otroku dajeta potrebno oporo. Če želite preveriti, ali se sistem tesno prilega, vstavite plosko dlan med zadrževalni sistem in otrokov trebuh. Če med zadrževalni sistem spravite več kot dlan – na primer pest – morate paščka zategniti.



Varnostna navodila

- Prenehajte uporabljati izdelek kot gugalnik, ko dojenček začne poskušati sedeti ali doseže 9 kg, kar nastopi prej.
- Pri dojenčkih z nizko porodno težo in/ali prezgodaj rojenih dojenčkih in otrocih z zdravstvenimi težavami se pred uporabo izdelka posvetujte z zdravstvenim osebjem.
- Močno zibanje: Starejšim otrokom ne dovolite, da dojenčka premočno zibajo.
- Lok z igračami hranite izven dosega otrok, ko ni trdno pritrjen na izdelek.
- Gumijaste trakove pod gugalnikom občasno obrišite z vlažno krpo, da zagotovite, da stoji gugalnik na tleh čim bolj stabilno.
- Ne razstavljajte izdelka.

OPOZORILO! Gugalnik (največ 9 kg):

- Otroka nikoli ne puščajte samega.
- Otroka nikoli ne pustite spati v izdelku. Ta izdelek ne nadomešča otroške posteljice ali zibelke. Če otrok zaspi, ga položite v primerno otroško posteljico ali zibelko.
- Vedno uporabljajte zadrževalni sistem.
- Tega izdelka nikoli ne uporabljajte na dvignjeni površini (npr. na primer mizi).
- Izdelek prenehajte uporabljati, ko otrok začne poskušati sedeti.
- Loka z igračami nikoli ne uporabljajte za prenašanje izdelka.
- Izdelka ne premikajte ali dvigujte, ko je v njem otrok.
- Ta izdelek naj se uporablja le za omejen čas.
- Da bi se izognili poškodbam, poskrbite da med razklapljanjem in sklapljanjem tega izdelka otroci niso v bližini.
- Otrokom ne dovolite, da se igrajo z izdelkom.
- Izdelka ne uporabljajte, če je kateri koli del zlomljen ali manjka.
- Ne uporabljajte drugih dodatkov ali nadomestnih delov, razen tistih, ki jih je odobril proizvajalec.

! OPOZORILO

NEVARNOST PADCA: Dojenčki so utrpli zlome lobanje, ko so padli iz gugalnika ali medtem, ko so bili v njem.

- Gugalnik uporabljajte **SAMO na tleh**.
- **VEDNO** uporabljajte zadrževalni sistem in ga prilagodite tako, da se tesno prilega.
- Dojenčka **NIKOLI** ne dvigujte ali prenašajte v gugalniku.

NEVARNOST ZADUŠITVE: Dojenčki so se zadušili, ko so se gugalniki prevrnili na mehkih površinah in/ali če so se gugalniki uporabljali kot izdelek za spanje.

- **NIKOLI** ne uporabljajte na postelji, kavču, blazini ali drugi mehki površini.
- Med uporabo ostanite blizu otroka in ga opazujte. Spanje v izdelku ali uporaba brez nadzora ni varna. Če dojenček zaspi, ga čim prej vzemite ven in ga položite na trdno, ravno spalno površino, kot je posteljica ali zibelka.

Da preprečite **padce** in **zadušitev**:

- **VEDNO** uporabljajte zadrževalni sistem in ga prilagodite tako, da se tesno prilega.
- **PRENEHAJTE** uporabljati gugalnik, ko dojenček začne poskušati sedeti ali doseže 9 kg kar nastopi prejš.

! OPOZORILO

OPOZORILO: Pred uporabo izdelek redno pregledujte in ga ne uporabljajte, če je kateri koli del zrahljan ali manjka ali če so na njem vidni znaki poškodb. Delov ne zamenjajte z drugimi. Če potrebujete nadomestne dele ali dodatna navodila, se obrnite na proizvajalca.

- Otrok naj spi na trdni, ravni površini.
- Med uporabo tega izdelka položite otroka na hrbet.
- V otrokovo spalno okolje ne postavljajte predmetov ali dodatkov.
- Ne postavljajte tega izdelka v bližino žaluzij, vrvic, trakov ali podobnih predmetov, ki bi se lahko ovili okoli otrokovega vratu.
- Tega izdelka ne uporabljajte za to, da bi otrok v njem spal.
- Ne puščajte otroka v tem izdelku brez nadzora.

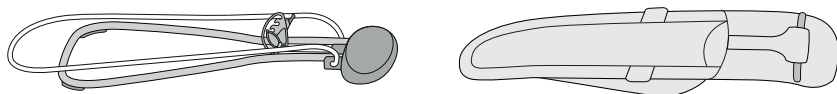
BabyBjörn Babaülőke

Gratulálunk, hogy a BabyBjörn Babaülőkét választotta! A babaülőkét orvosi szakértőkkel szoros együttműködésben fejlesztettük ki, és ergonomikus kialakítása optimális kényelmet biztosít gyermeke feje és háta számára.

A BabyBjörn Babaülőke újszülöttkortól (legalább 2,8 kg) kezdve egészen addig használható, amíg a baba nem próbál meg felülni, vagy el nem éri a 9 kg-os testsúlyt, attól függően, hogy melyik következik be előbb.

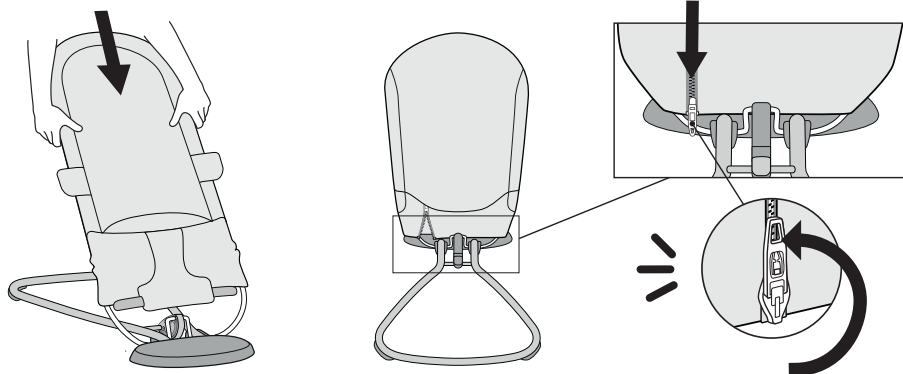
A babaülőke számos funkcióval rendelkezik. A következő oldalak olyan információkat tartalmaznak, amelyek segítenek Önnek a helyes termékhasználatban.

Tartozék



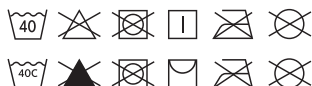
Anyag

Csúsztassa a szövetet a keretre. Rögzítse a szövetülést a cipzár lehúzásával. Fordítsa el a cipzárhúzót, és nyomja meg, amíg kattantást nem hall.



A SZÖVET TISZTÍTÁSA

A szövetülés mosásához nyissa ki a cipzár alul, majd húzza le a szövetet a keretről. Elkülönítve mossa, meleg vízben, 40 °C-on. Ne szárítsa szárítógépben.



MŰSZAKI INFORMÁCIÓ

Súly: 2,3 kg

Magasság/hosszúság/szélesség:

Legmagasabb pozíció:

56x79x39 cm

Szállítási mód:

11x89x39 cm

Anyagösszetétel: Vászon, Mesh háló

Pozíciók

A babaülőke használatának megkezdéséhez egyszerűen helyezze azt maga elé, és hajtsa fel az ülést, amíg kattantást nem hall.

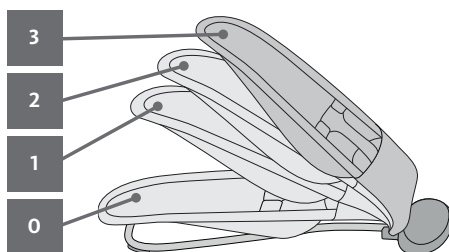
Fontos! A babaülőke össze- és kihajtását csak felnőtt végezheti.

Ez a BabyBjörn Babaülőke négy pozícióban használható. A legalacsonyabb, az „1”, újszülöttek számára ajánlott. A 2. és 3. pozíció akkor használható, ha a gyermek már könnyedén meg tudja tartani a hátát és a fejét ezekben a pozíciókban. Bár a pozíciókhoz ajánlott maximális testsúly túllépése nem veszélyes, a babaülőke ringató funkciója ilyenkor már kevésbé érvényesül.

Kérjük, vegye figyelembe az egyes pozíciókhoz megadott maximális súlyt

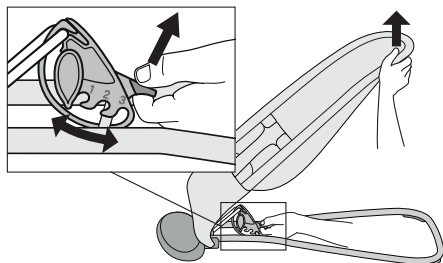
Ajánlott maximális súly pozíciónként:

- 3. Legmagasabb pozíció, legfeljebb 9 kg-ig.
- 2. Középső pozíció, legfeljebb 9 kg-ig.
- 1. Legalacsonyabb pozíció, legfeljebb 7 kg-ig.
- 0. Összecsukott pozíció - amikor a terméket tárolják, szállítják vagy éppen nincs használatban.



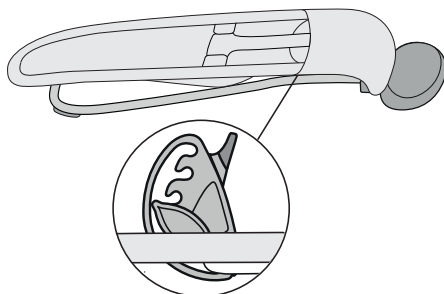
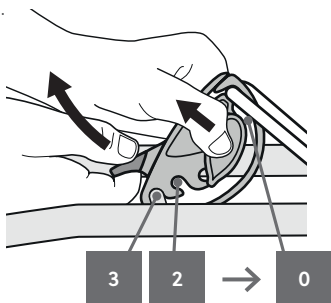
Pozícióváltás

Emelje fel a kart, miközben a másik kezével megemeli a háttámlát, hogy a babaülőkét a kívánt pozícióba állítsa.



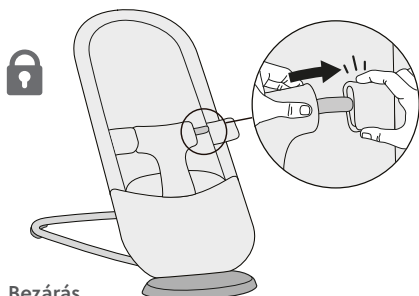
Összehajtott pozíció

Ahhoz, hogy a babaülőkét utazáshoz vagy tároláshoz össze lehessen hajtani, a pozicionálót 2-es vagy 3-as pozícióba kell állítani. Húzza vissza a biztonsági reteszt, és állítsa a pozicionálót összehajtott, „0” állásba.



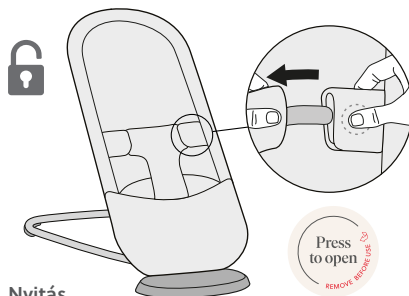
Biztonsági ellenőrzés

Biztonsági rendszer



Bezárás

A biztonsági rendszer zárásához nyomja be a pántot a csatba, amíg a helyére nem kattán. Helyezze be annyira, amennyire csak lehetséges, hogy a gyermek kényelmesen és biztonságosan helyezkedjen el. Finoman húzza meg, hogy biztonságosan rögzüljön.



Nyitás

A biztonsági rendszer kinyitásához nyomja meg a csat kioldógombját, és húzza ki a pántot. Győződjön meg arról, hogy mindkét oldal teljesen ki van oldva, mielőtt kiveszi a gyermeket.

Mindig használja a biztonsági rendszert. Győződjön meg arról, hogy a pántok rögzítve vannak a csatban. Állítsa be a pántokat mindkét oldalon, hogy a lehető legszorosabban illeszkedjenek. A babaülőke első használata előtt ne felejtse el levenni a biztonsági rendszeren található „press to open” címkét.

Tökéletes illeszkedés

Annak érdekében, hogy a baba biztonságosan üljön a babaülőkében, úgy állítsa be a pántokat, hogy azok szorosak, de kényelmesek legyenek. A tökéletes illeszkedés ellenőrzéséhez csúsztassa a tenyerét a biztonsági rendszer és a baba hasa közé. Ha a tenyerénél nagyobb hely van — például befér az ökle is — akkor a pántokat szorosabbra kell húzni.



Biztonsági útmutató

- Ne használja a terméket babaülőkeként, amikor babája már megpróbál felülni, vagy eléri a 9 kg-os testsúlyt, attól függően, hogy melyik következik be előbb.
- A kis súllyal született vagy koraszülött kisbabák és az egészségi problémákkal küszködő gyermekek esetében kérje egészségügyi szakember tanácsát a termék használata előtt.
- Erőteljes lengés: Ügyeljen arra, hogy az idősebb gyermekek ne hintáztassák túl erősen a babát.
- Tartsa a játéktartó rudat gyermekektől távol, amikor az nincs szilárdan rögzítve a termékhez.
- Időnként törölje le a babaülőke alatti gumiszalagokat nedves törlőruhával, hogy azok a lehető legszorosabban rögzüljenek a padlóhoz.
- Ne szerelje szét a terméket.

FIGYELMEZTETÉS! Babaülőke (max. 9 kg):

- Soha ne hagyja a gyermeket felügyelet nélkül
- Soha ne hagyja aludni a gyermeket a termékben. Ez a termék nem helyettesíti a kiságyat vagy a bölcsőt. Ha a gyermek elalszik, akkor megfelelő kiságyba vagy bölcsőbe kell helyezni.
- Mindig használja a biztonsági rendszert
- Soha ne használja a terméket magas felületen, (pl. asztalon)
- Ne használja a terméket, amikor gyermeke már megpróbál felülni
- Soha ne a játéktartó rúdnál fogva hordozza a terméket
- Ne mozgassa vagy emelje meg a terméket, ha a baba benne van
- Ezt a terméket csak korlátozott ideig szabad használni
- A sérülések elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a gyermekek ne tartózkodjanak a közelben a termék kinyitásakor és összecsukásakor
- Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a termékkel
- Ne használja a terméket, ha annak bármely része elromlott vagy hiányzik
- Ne használjon a gyártó által jóvá nem hagyott tartozékokat vagy cserealkatrészeket

! FIGYELMEZTETÉS

ESÉSVESZÉLY: Előfordult, hogy csecsemők koponyatörést szenvedtek a babaülőkéből kiesve.

- A babaülőkét **CSAK** a padlón használja.
- **MINDIG** használja a rögzítőket, és állítsa be azokat szorosan, de kényelmesen.
- **SOHA** ne emelje vagy hordozza a babát a babaülökében.

FULLADÁSVESZÉLY: A baba megfulladhat, ha a babaülőke puha felületre borul, és/vagy ha a babaülőkét alvás közben használják.

- **SOHA** ne használja ágyon, kanapén, párnán vagy egyéb puha felületen.
- Maradjon mindig a baba közelében, és felügyelje őt a termék használata közben. A termék nem alkalmas alvás közbeni vagy felügyelet nélkül történő használatra. Ha a baba elaludt, a lehető leghamarabb vegye ki, és helyezze szilárd, sík alvófelületre, például kiságyba vagy mózeshozzába.

A leesés és a fulladás elkerülése érdekében:

- **MINDIG** használja a rögzítőket, és állítsa be azokat szorosan.
- **NE** használja a babaülőkét, ha a baba megpróbál felülni, vagy eléri a 9 kg testsúlyt, attól függően, hogy melyik következik be előbb.

! FIGYELMEZTETÉS

FIGYELMEZTETÉS: Használat előtt rendszeresen ellenőrizze a terméket, és ne használja, ha valamelyik alkatrésze meglazult vagy hiányzik, vagy ha sérülésre utaló jeleket észlel. Ne helyettesítse az alkatrészeket. Ha cserealkatrészekre vagy további útmutatóra van szüksége, forduljon a gyártóhoz.

- A csecsemőt szilárd, sík felületre kell fektetni aludni
- A csecsemőt a hátára tegye a termék használatakor
- Ne helyezzen tárgyakat vagy kiegészítőket a csecsemő alvási környezetébe
- Ne helyezze a terméket olyan napellenző, zsinór, pánt vagy hasonló tárgy közelébe, amely a csecsemő nyakára tekeredhet
- Ne használja a terméket csecsemő altatására
- Ne hagyja a csecsemőt felügyelet nélkül a termékben

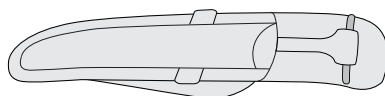
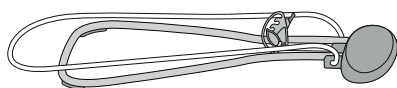
Dječja Ležaljka BabyBjörn

Čestitamo vam na odabiru dječje ležaljke BabyBjörn! Vaša ležaljka razvijena je u bliskoj suradnji s medicinskim stručnjacima i ima ergonomski dizajn koji pruža optimalnu udobnost za glavu i leđa vašeg djeteta.

Može se upotrebljavati kao ležaljka za novorođenčad (od najmanje 2,8 kg) sve dok beba ne počne pokušavati sjediti ili dok ne dosegne tjelesnu težinu od 9 kg, ovisno o tome što prije nastupi.

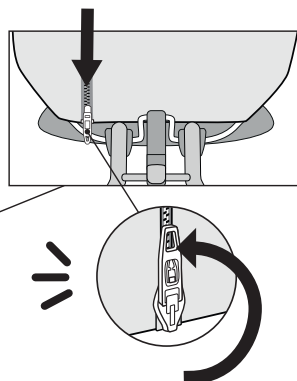
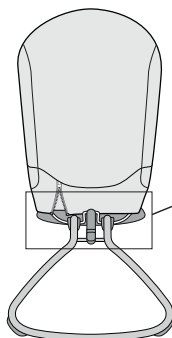
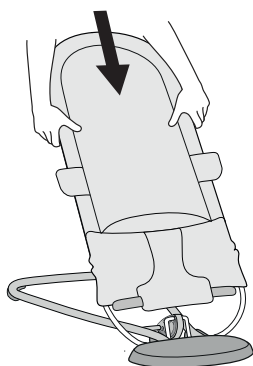
Vaša dječja ležaljka ima mnoge značajke. Sljedeće stranice sadrže informacije koje će vam pomoći da optimizirate svoju upotrebu.

Uključuje



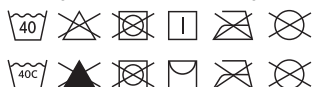
Tkanina

Navucite platnenu navlaku na okvir. Pričvrstite platnenu navlaku povlačenjem patentnog zatvarača prema dolje. Okrenite potezač patentnog zatvarača i pritisnite ga dok ne začujete klik.



ČIŠĆENJE TKANINE

Da biste oprali platneno sjedalo, otvorite patentni zatvarač na dnu i skinite ga s okvira. Perite zasebno, na toploj temperaturi / 40 °C. Nemojte sušiti u sušilici rublja.



TEHNIČKE INFORMACIJE

Težina: 2,3 kg

Visina/duljina/širina:

Najviši položaj:

56 x 79 x 39 cm

Način transporta:

11 x 89 x 39 cm

Kolekcije tkanine: Tkanje, Mrežasti materijal

Položaji

Da biste počeli upotrebljavati sjedalicu, jednostavno je postavite ispred sebe i preklopite sjedalo prema gore dok ne začujete klik.

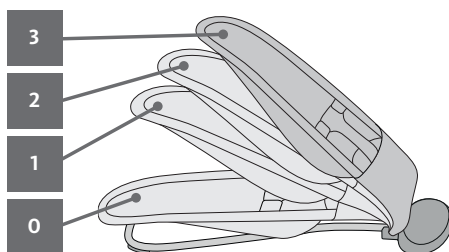
Važno! Samo odrasla osoba smije sklapati i rasklapati ležaljku.

Ova ležaljka BabyBjörn ima četiri položaja. Najniži položaj 1 preporučuje se za ležanje novorođenčadi u ležaljci. Položaji 2 i 3 mogu se upotrebljavati kada dijete može lako držati leđa i glavu uspravno u tim položajima. Iako prekoračenje maksimalne težine za navedene položaje ne predstavlja opasnost, funkcija njihanja neće tako dobro funkcionirati.

Obratite pozornost na maksimalnu težinu za svaki položaj

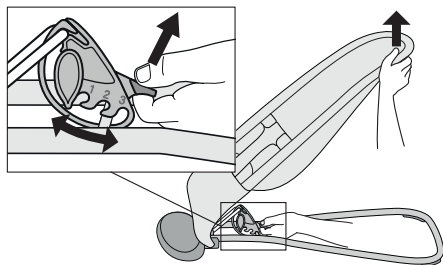
Preporučena maksimalna težina po položaju:

- 3. Najviši položaj do 9 kg.
- 2. Srednji položaj do 9 kg.
- 1. Najniži položaj do 7 kg.
- 0. Sklopljeni položaj - kada se proizvod skladišti, transportira ili ne upotrebljava.



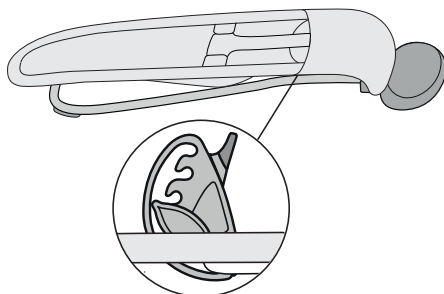
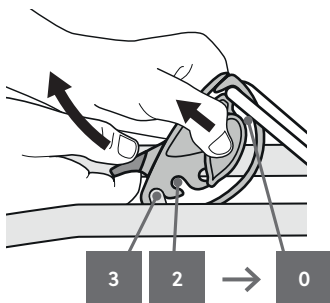
Promjena položaja

Podignite polugu dok istodobno podižete naslon za leđa drugom rukom kako biste namjestili ležaljku u željeni položaj.



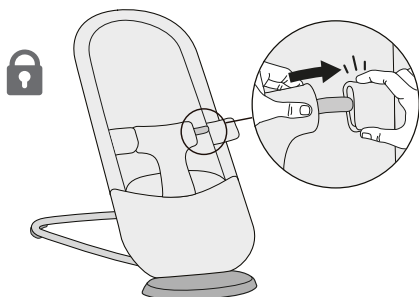
Sklopljeni položaj

Za sklanjanje ležaljke radi putovanja ili skladištenja, podupirač mora biti postavljen u položaj 3 ili 2. Povucite sigurnosnu kopču prema natrag i postavite podupirač u sklopljeni položaj, 0.



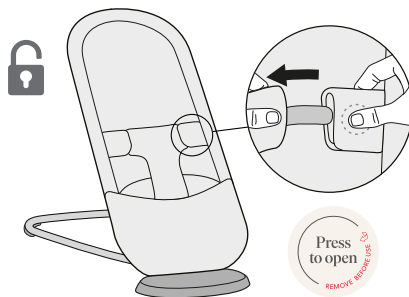
Provjera čvrstoće dosjeda

Sustav za vezanje



Zatvori

Kako biste zatvorili sustav za vezanje, gurnite remen u kopču dok se ne uglati. Umetnite ga što je više moguće kako bi vašem djetetu bilo udobno i kako bi bilo sigurno. Lagano povucite kako biste bili sigurni da je čvrsto pričvršćen.



Otvori

Za otvaranje sustava za vezanje pritisnite gumb za otpuštanje na kopči i izvucite remen. Prije vađenja djeteta provjerite jesu li obje strane potpuno otpuštene.

Uvijek se služite sustavom za vezanje. Provjerite jesu li remeni zaključani u kopči. Podesite remen na svakoj strani kako bi što bolje pristajao. Prije prve upotrebe ležaljke nemojte zaboraviti ukloniti naljepnice sa sustava za vezanje na kojima piše „Pritisnite za otvaranje“.

Udobno prijanjanje

Kako biste bili sigurni da je vaše dijete sigurno položeno u ležaljci, prilagodite remenje tako da dobro prijanja i pruža podršku. Kako biste provjerili prijanja li remenje dobro, umetnite ruku vodoravno između sustava za vezanje i trbuha djeteta. Ako u prostor stane više od zatvorene šake, remenje se mora zategnuti.



Sigurnosne napomene

- Prestanite upotrebljavati ovaj proizvod kao dječju ležaljku kada vaša beba počne pokušavati sjediti ili dosegne tjelesnu težinu od 9 kg, ovisno o tome što prije nastupi.
- Za bebe niske porođajne težine i djecu sa zdravstvenim tegobama prije uporabe proizvoda potražite savjet liječnika.
- Snažno njihanje: Vodite računa o tome da starija djeca ne njišu bebu prejako.
- Držite šipku za igranje izvan dohvata djece kada nije čvrsto pričvršćena na proizvod.
- Povremeno obrišite gumene trake ispod sjedalice vlažnom krpom kako biste bili sigurni da je sjedalica što je moguće čvršće pričvršćena na pod.
- Nemojte rastavljati proizvod.

UPOZORENJE! Ležaljka (maks. 9 kg):

- Dijete nikada ne ostavljajte bez nadzora
- Nikada ne ostavljajte dijete da spava u ovom proizvodu. Ovaj proizvod ne zamjenjuje dječji krevetić ili kolijevku. Ako dijete zaspi, treba ga staviti u prikladan dječji krevetić.
- Uvijek se služite sustavom za vezanje.
- Ovaj proizvod nikada nemojte upotrebljavati na uzdignutim površinama (npr. na stolu)
- Prestanite upotrebljavati proizvod kada vaše dijete počne pokušavati sjediti
- Proizvod nikada nemojte nositi držeći ga za šipku za igračke.
- Nemojte pomicati ili podizati ovaj proizvod dok je dijete u njemu.
- Ovaj proizvod smije se upotrebljavati samo ograničeno vrijeme.
- Da biste izbjegli ozljede, pazite da djeca budu podalje prilikom rasklapanja i sklapanja ovog proizvoda.
- Ne dopuštajte djeci da se igraju ovim proizvodom.
- Nemojte upotrebljavati proizvod ako je neka od komponenti neispravna ili ako nedostaje
- Ne koristite dodatnu opremu ili zamjenske dijelove koje nije odobrio proizvođač

⚠ UPOZORENJE

OPASNOST OD PADA: Poznati su slučajevi loma lubanje beba koje su pale dok su bile u dječjoj ležaljci ili koje su pale s nje.

- Dječju ležaljku upotrebljavajte **SAMO na podu**.
- **UVIJEK** upotrebljavajte sigurnosne pojaseve i namjestite ih tako da odgovarajuće naliježu.
- **NIKADA** ne podizite i ne nosite dijete u dječjoj ležaljci.

OPASNOST OD GUŠENJA: Djeca su se ugušila kada su se ležaljke prevrnule na mekim površinama i/ili kada su se ležaljke upotrebljavale kao proizvod za spavanje.

- **NIKADA** je ne upotrebljavajte na krevetu, kauču, jastuku ili nekoj drugoj mekanoj površini.
- Budite u blizini i nadzirite dijete tijekom uporabe. Ovaj proizvod nije siguran za uporabu ako se upotrebljava za spavanje ili ako se dijete ne nadzire. Ako dijete zaspi, izvadite ga što je prije moguće i stavite ga na čvrstu, ravnu površinu za spavanje, kao što je krevetić ili kolijevka.

Da biste spriječili **padove i gušenje:**

- **UVIJEK** upotrebljavajte sigurnosne pojaseve i namjestite ih tako da odgovarajuće naliježu.
- **PRESTANITE** upotrebljavati ležaljku kada dijete počne pokušavati sjediti ili kada dosegne tjelesnu težinu od 9 kg, ovisno o tome što prije nastupi.

⚠ UPOZORENJE

UPOZORENJE: Redovito provjeravajte ovaj proizvod prije upotrebe i nemojte ga upotrebljavati ako je bilo koji dio labav ili nedostaje ili ako postoje bilo kakvi znakovi oštećenja. Nemojte zamjenjivati dijelove. Ako su vam potrebni rezervni dijelovi ili dodatne upute, obratite se proizvođaču.

- Dojenče treba spavati na čvrstoj i ravnoj površini.
- Stavite dojenče na leđa prilikom upotrebe ovog proizvoda.
- Nemojte stavljati predmete ili dodatnu opremu u okruženje za spavanje dojenčeta
- Ne stavljajte ovaj proizvod u blizini sjenila, užeta, remena ili sličnog predmeta koji bi se mogao omotati oko vrata dojenčeta.
- Ne upotrebljavajte ovaj proizvod za spavanje dojenčadi
- Ne ostavljajte dojenče u ovom proizvodu bez nadzora.

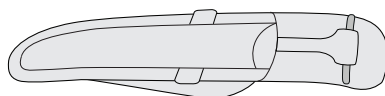
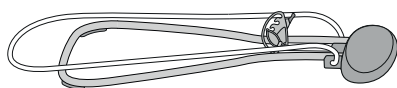
BabyBjörn ležadlo

Blahoželáme vám k výberu BabyBjörn ležadla! Ležadlo bolo navrhnuté v úzkej spolupráci so zdravotníckymi odborníkmi a má ergonomický tvar, ktorý poskytuje optimálne pohodlie pre hlavu a chrbát vášho dieťaťa.

Toto BabyBjörn ležadlo sa môže používať pre novorodencov (minimálne 2,8 kg/6,2 lb), kým sa vaše dieťa nezačne pokúšať posadiť alebo kým nedosiahne hmotnosť 9 kg/20 lb, podľa toho, čo nastane skôr.

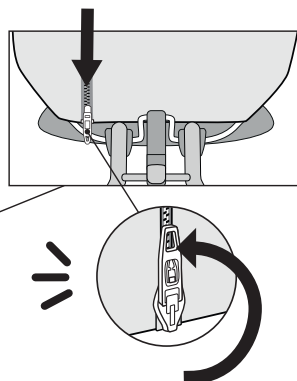
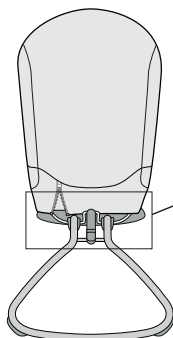
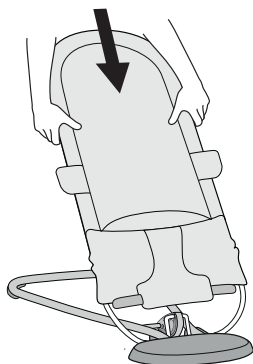
Vaše ležadlo má veľa funkcií. Nasledujúce stránky obsahujú informácie, ktoré vám pomôžu optimalizovať používanie.

Obsahuje



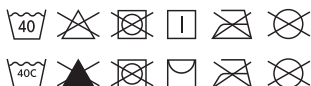
Látka

Nasuňte látkové sedadlo na rám. Upevnite látkové sedadlo potiahnutím zipsu nadol. Preklopte jazdec zipsu a pritlačte, kým nebudete počuť cvaknutie.



PRANIE LÁTKY

Keď chcete vyprať látkové sedadlo, otvorte zips na spodnej strane a stiahnite ho z rámu. Perte samostatne pri teplote 40 °C. Nesušte v sušičke.



TECHNICKÉ INFORMÁCIE

Hmotnosť: 2,3 kg/5 lbs

Výška/dĺžka/šírka:

Najvyššia poloha:

56 x 79 x 39 cm/22 x 31 x 15,5 in

Prepravný režim:

11 x 89 x 39 cm/4,5 x 35 x 15,5 in

Kolekcie látok: Tkanina, Sieťovina

Polohy

Keď chcete začať používať ležadlo, jednoducho ho položte pred seba a vyklopte sedadlo, kým nezačujete cvaknutie.

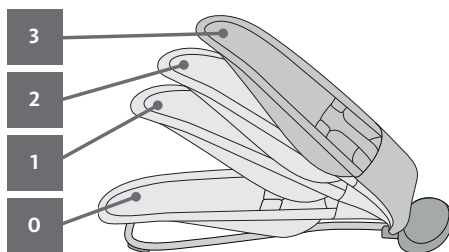
Dôležité! Ležadlo smie skladať a rozkladať len dospelá osoba.

Toto BabyBjörn ležadlo má štyri polohy. Najnižšia poloha 1 sa odporúča pre novorodencov sediacich v ležadle. Polohy 2 a 3 sa môžu použiť, keď dieťa dokáže v týchto polohách ľahko držať chrbát a hlavu vzpriamene. Prekračovať odporúčanú maximálnu hmotnosť pre príslušnú polohu nie je nebezpečné, no funkcia hojdania nebude fungovať rovnako dobre.

Dbajte na maximálnu hmotnosť pre každú polohu

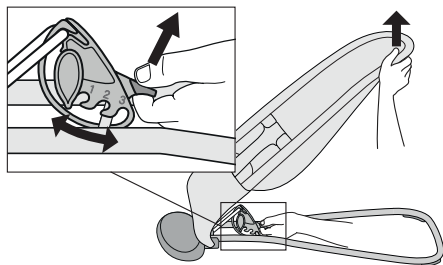
Odporúčaná maximálna hmotnosť pre jednotlivé polohy:

3. Najvyššia poloha do 9 kg/20 lbs.
2. Stredná poloha do 9 kg/20 lbs.
1. Najnižšia poloha do 7 kg/15,5 lbs.
0. Zložená poloha – keď sa výrobok skladuje, prepravuje alebo nepoužíva.



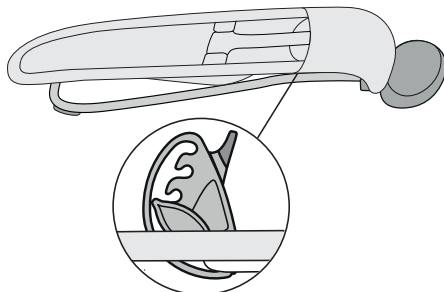
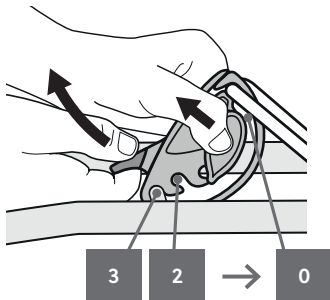
Zmena polohy

Nadvíhnete páčku a súčasne druhou rukou nadvíhnete chrbtovú opierku na nastavenie ležadla do požadovanej polohy.



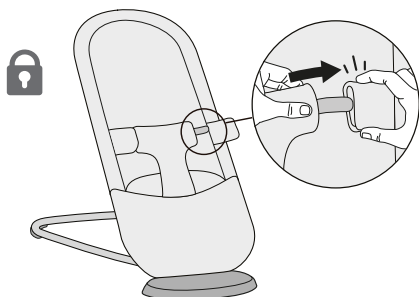
Zložená poloha

Keď chcete ležadlo zložiť na cestovanie alebo skladovanie, musí byť nastavovač polohy nastavený do polohy 3 alebo 2. Bezpečnostnú západku potiahnite dozadu a nastavovač polohy nastavte do zloženej polohy, 0.



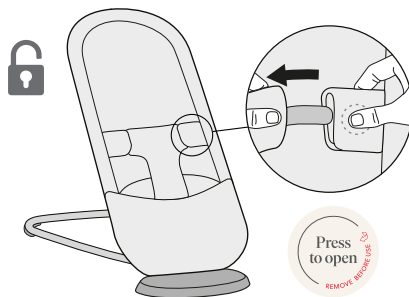
Kontrola bezpečného zadržania

Zadržiavací systém



Zatvoriť

Na zatvorenie zadržiavacieho systému zatlačte popruh do pracky, kým nezacvakne. Zasuňte ho čo najďalej, aby bolo dieťa v pohodlí a bezpečí. jemne potiahnite, aby ste sa uistili, že ho systém pevne zadrží.



Otvoriť

Na otvorenie zadržiavacieho systému stlačte uvoľňovacie tlačidlo na pracke a vysuňte popruh. Pred vybratím dieťaťa skontrolujte, či sú obe strany úplne uvoľnené.

Vždy používajte zadržiavací systém. Uistite sa, že popruhy sú zaistené v spone. Nastavte popruh na každej strane tak, aby čo najviac priliehal. Pred prvým použitím ležadla nezabudnite odstrániť nálepky „press to open“ na zadržiavacom systéme.

Utiahnutie popruhov

Na zaistenie toho, aby vaše dieťa sedelo v ležadle bezpečne, upravte popruhy tak, aby držali pevne a pohodlne. Na overenie správneho upevnenia vsuňte vystretú ruku medzi zadržiavací systém a bruško dieťaťa. Ak sa tam zmestí viac ako vaša ruka – napríklad zatvorená päť – popruhy treba utiahnuť.



Bezpečnostné pokyny

- Prestaňte používať výrobok ako ležadlo, keď sa dieťa začne pokúšať posadiť alebo dosiahne hmotnosť 9 kg/20 lb, podľa toho, čo nastane skôr.
- V prípade detí s nízkou pôrodnou hmotnosťou a/alebo detí narodených predčasne a detí trpiacich nejakou chorobou požiadajte pred použitím tohto výrobku o radu profesionálneho zdravotníka.
- Silné hojdanie: Dbajte na to, aby staršie deti nemohli bábätko hojdať príliš silno.
- Držte lištu na hračku mimo dosahu detí, keď nie je pevne pripevnená k výrobku.
- Občas utrite gumené pásy pod ležadlom vlhkou handričkou, aby ste zaistili čo najpevnejšie zachytenie o podlahu.
- Nerozoberajte výrobok.

VAROVANIE! Ležadlo (max. 9 kg/20 lbs):

- Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru
- Nikdy nenechajte dieťa spať v tomto výrobku. Tento výrobok nenahrádza postieľku ani kolísku. Ak dieťa zaspí, umiestnite ho do vhodnej postieľky alebo kolísky.
- Vždy používajte zadržiavací systém
- Tento výrobok nikdy nepoužívajte na vyvýšenom povrchu (napr. na stole)
- Výrobok prestaňte používať, keď sa dieťa začne pokúšať sedieť
- Nepoužívajte lištu na hračku na nosenie výrobku
- Tento výrobok nepremiestňujte ani nezdvíhajte, keď je v ňom dieťa
- Tento výrobok by sa mal používať len na obmedzené časové obdobie
- V záujme zabránenia zraneniam zabezpečte, aby boli deti pri rozkladaní a skladaní tohto výrobku v bezpečnej vzdialenosti
- Nedovoľte deťom hrať sa s týmto výrobkom
- Nepoužívajte výrobok, ak je ktorákoľvek zo súčastí pokazená alebo chýba
- Nepoužívajte iné príslušenstvo alebo náhradné diely než tie, ktoré schválil výrobca

! VAROVANIE

NEBEZPEČENSTVO PÁDU: Deti už utrpeli zlomeniny lebky pri páde v ležadle alebo z ležadla.

- Ležadlo používajte IBA na podlahe.
- **VŽDY** používajte zadržiavací systém a nastavte ho tak, aby tesne priliehal.
- **NIKDY** nedvíhajte ani nenoste dieťa v ležadle.

NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA: Deti sa udusili, keď sa ležadlá prevrátili na mäkké povrchy a/alebo keď sa ležadlá používali na spanie.

- **NIKDY** nepoužívajte ležadlo na posteli, sedačke, vankúši ani inom mäkkom povrchu.
- Zostaňte v blízkosti a sledujte dieťa počas používania. Tento výrobok nie je bezpečný na spanie ani na používanie bez dozoru. Ak dieťa zaspí, čo najskôr ho vyberte a položte ho na pevný, rovný povrch na spanie, ako je postieľka alebo kolíska.

Na zamedzenie **pádov a uduseniu:**

- **VŽDY** používajte zadržiavací systém a nastavte ho tak, aby tesne priliehal.
- **PRESTAŇTE** používať ležadlo, keď sa dieťa začne pokúšať posadiť alebo dosiahne hmotnosť 9 kg/20 lb, podľa toho, čo nastane skôr.

! VAROVANIE

VAROVANIE: Pred použitím výrobok pravidelne kontrolujte a nepoužívajte ho, ak je ktorákoľvek časť uvoľnená alebo chýba, alebo ak sú na ňom známky poškodenia. Nepoužívajte náhradné diely iné než určené. Ak potrebujete náhradné diely alebo ďalšie pokyny, obráťte sa na výrobcu.

- Dieťa by malo spať na pevnom, rovnom povrchu
- Pri používaní tohto výrobku umiestnite dieťa na chrbát
- Do prostredia, v ktorom dieťa spí, nedávajte žiadne predmety ani doplnky
- Neumiestňujte tento výrobok do blízkosti rolety, šnúry, popruhu alebo podobného predmetu, ktorý by sa mohol ovinúť okolo krku dieťaťa
- Tento výrobok nepoužívajte na spánok dieťaťa
- Nenechávajte dieťa v tomto výrobku bez dozoru

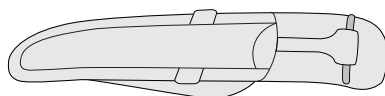
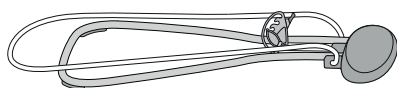
Λίκνο BabyBjörn

Συγχαρητήρια για την επιλογή ενός λίκνου της BabyBjörn! Το λίκνο είναι προϊόν στενής συνεργασίας με ιατρικούς ειδικούς και έχει εργονομική σχεδίαση που παρέχει τη βέλτιστη άνεση για το κεφάλι και την πλάτη του παιδιού σας.

Το συγκεκριμένο λίκνο της BabyBjörn μπορεί να χρησιμοποιηθεί από την εποχή που το μωρό σας είναι νεογέννητο (βάρους τουλάχιστον 2,8 kg/6.2 lb) ωστόσο αρχίζει να προσπαθεί να κάθεται ή το βάρος του φτάσει στα 9 kg/20 lb, όποιο από τα δύο συμβεί πρώτο.

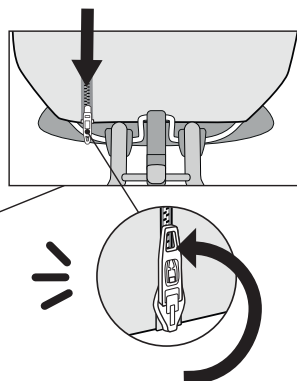
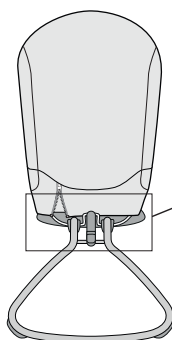
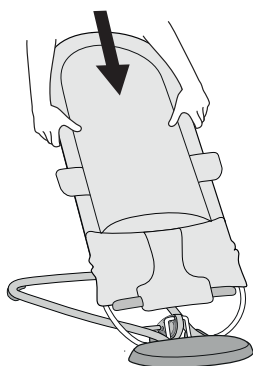
Το λίκνο σας έχει πολλές δυνατότητες. Οι επόμενες σελίδες περιέχουν πληροφορίες που θα σας βοηθήσουν να βελτιστοποιήσετε τη χρήση του.

Η συσκευασία περιλαμβάνει



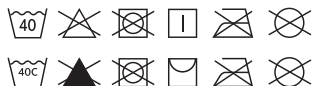
Ύφασμα

Περάστε συρτά το υφασμάτινο κάθισμα επάνω στο πλαίσιο. Στερεώστε το υφασμάτινο κάθισμα τραβώντας το φερμουάρ μέχρι κάτω. Γυρίστε ανάποδα το γαντζάκι του φερμουάρ και πιέστε το τόσο ώστε να ακουστεί ένα κλικ.



ΓΙΑ ΤΟ ΠΛΥΣΙΜΟ ΤΟΥ ΥΦΑΣΜΑΤΟΣ

Για να πλύνετε το υφασμάτινο κάθισμα, ανοίξτε το φερμουάρ στο κάτω μέρος και τραβήξτε έξω το κάθισμα για να το βγάλετε από το πλαίσιο. Πλύνετε το χωριστά, σε ζεστό νερό/40°C. Δεν πρέπει να το βάλετε στο στεγνωτήριο.



ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Βάρος: 2,3 kg/5 lb

Ύψος/Μήκος/Πλάτος:

Υψηλότερη θέση:

56x79x39 cm/22x31x15,5 in

Κατά τη λειτουργία μεταφοράς:

11x89x39 cm/4,5x35x15,5 in

Υφασματολόγιο: Πλεκτό, δικτυωτό ύφασμα

Θέσεις

Για να αρχίσετε να χρησιμοποιείτε το λίκνο, απλώς τοποθετήστε το μπροστά σας και διπλώστε το κάθισμα προς τα επάνω μέχρι να ακουστεί ένα κλικ.

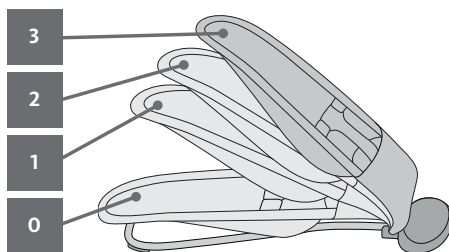
Σημαντικό! Μόνο ενήλικα άτομα πρέπει να διπλώνουν και να ανοίγουν το λίκνο.

Το συγκεκριμένο λίκνο της BabyBjörn έχει τέσσερις θέσεις. Η χαμηλότερη θέση 1 συνιστάται για νεογέννητα που κάθονται στο λίκνο. Οι θέσεις 2 και 3 μπορούν να χρησιμοποιηθούν μόλις το παιδί σας θα μπορεί να κρατήσει εύκολα την πλάτη και το κεφάλι του όρθια στις θέσεις αυτές. Η υπέρβαση του συνιστώμενου μέγιστου βάρους για μια θέση δεν είναι επικίνδυνη, αλλά δεν θα εκτελείται ταυτόχρονα η λειτουργία αιώρησης.

Προσοχή στο μέγιστο βάρος για κάθε θέση

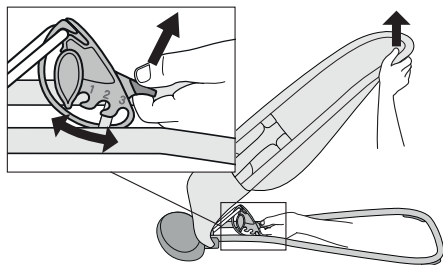
Συνιστώμενο μέγιστο βάρος ανά θέση:

3. Στην υψηλότερη θέση έως και 9 kg/20 lb.
2. Στη μεσαία θέση έως 9 kg/20 lb.
1. Στη χαμηλότερη θέση έως και 7 kg/15,5 lb.
0. Διπλωμένη θέση – κατά την αποθήκευση, τη μεταφορά ή τα διαστήματα μη χρήσης του προϊόντος.



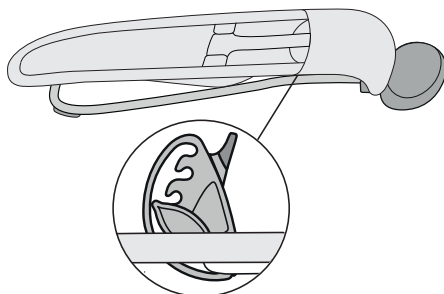
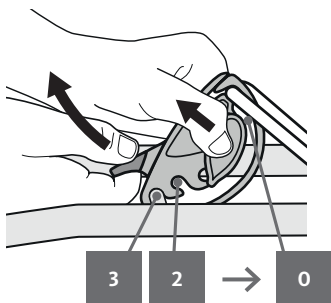
Για αλλαγή θέσης

Σηκώστε τον μοχλό και ταυτόχρονα ανασηκώστε την πλάτη με το άλλο σας χέρι για να ρυθμίσετε το λίκνο στην επιθυμητή θέση.



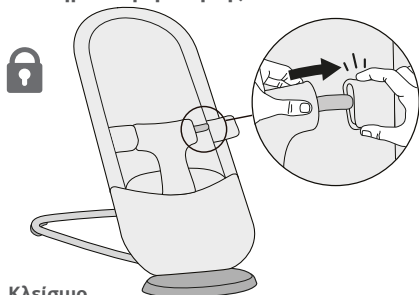
Διπλωμένη θέση

Αν θέλετε να διπλώσετε το λίκνο για ταξίδι ή αποθήκευση, πρέπει να φέρετε τον ρυθμιστή στη θέση 3 ή 2. Τραβήξτε προς τα πίσω το μάνταλο ασφαλείας και φέρετε τον ρυθμιστή στη διπλωμένη θέση 0.



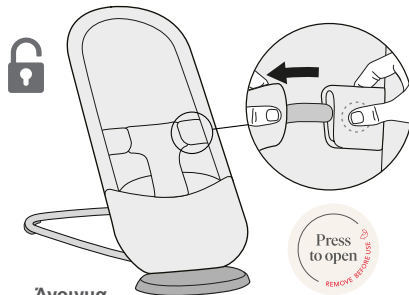
Έλεγχος ασφάλειας εφαρμογής

Σύστημα συγκράτησης



Κλείσιμο

Για να κλείσετε το σύστημα συγκράτησης, περάστε τον ιμάντα μέσα στην πόρπη και πιέστε τον μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του με ένα κλικ. Περάστε τον όσο περισσότερο μπορείτε μέσα στην πόρπη, ώστε να εφαρμόσει σφιχτά και το παιδί σας να είναι ασφαλές. Τραβήξτε τον απαλά για να βεβαιωθείτε ότι έχει ασφαλίσει καλά.



Άνοιγμα

Για να ανοίξετε το σύστημα συγκράτησης, πιέστε το κουμπί αποδέσμευσης στην πόρπη και τραβήξτε συρτά τον ιμάντα προς τα έξω. Βεβαιωθείτε ότι και οι δύο πλευρές του έχουν αποδεσμευτεί πλήρως προτού βγάλετε το παιδί σας από το λίκνο.

Πάντα πρέπει να χρησιμοποιείτε το σύστημα συγκράτησης. Βεβαιωθείτε ότι οι ιμάντες έχουν ασφαλίσει μέσα στην πόρπη. Ρυθμίστε τον ιμάντα σε κάθε πλευρά για να εφαρμόζει όσο το δυνατόν πιο σφιχτά. Μην ξεχάσετε να αφαιρέσετε τα αυτοκόλλητα «Πάτημα για άνοιγμα» από το σύστημα συγκράτησης προτού χρησιμοποιήσετε το λίκνο για πρώτη φορά.

Σφιχτή εφαρμογή

Για να βεβαιωθείτε ότι το μωρό σας κάθεται με ασφάλεια στο λίκνο, ρυθμίστε έτσι τους ιμάντες ώστε να εφαρμόζουν σφιχτά και υποστηρικτικά. Για να ελέγξετε αν έχουν εφαρμόσει σφιχτά, περάστε ίσιο το χέρι σας ανάμεσα στο σύστημα συγκράτησης και στην κοιλιά του μωρού σας. Αν υπάρχει χώρος για να περάσετε όχι μόνο το χέρι σας αλλά και την κλειστή γροθιά σας, χρειάζεται να σφίξετε τους ιμάντες.



Οδηγίες για θέματα ασφάλειας

- Πάψτε να χρησιμοποιείτε το προϊόν ως λίκνο όταν το παιδί σας αρχίσει να προσπαθεί να κάθεται ή το βάρος του φτάσει στα 9 kg/20 lb, όποιο από τα δύο συμβεί πρώτο.
- Για νεογέννητα μικρού βάρους και/ή πρόωρα νεογνά και παιδιά με ιατρικά προβλήματα, θα πρέπει να συμβουλευτείτε επαγγελματία στον τομέα της υγείας προτού χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
- Δυνατό λίκνισμα: Δεν πρέπει να επιτρέπεται στα μεγαλύτερα παιδιά δεν επιτρέπεται να κουνούν το μωρό με υπερβολική δύναμη.
- Η μπάρα παιχνιδιών πρέπει να βρίσκεται πάντα μακριά από τα παιδιά όταν δεν είναι γερά προσαρτημένη στο προϊόν.
- Πρέπει να σκουπίζετε κατά διαστήματα τις καουτσουκένιες ταινίες κάτω από το λίκνο με ένα υγρό πανί για να διασφαλίσετε ότι θα εφαρμόζουν στο δάπεδο όσο το δυνατόν πιο σταθερά.
- Δεν πρέπει να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Λίκνο (μέγ. βάρος 9 kg/20 lb):

- Ποτέ δεν πρέπει να αφήνετε το παιδί χωρίς επίβλεψη.
- Ποτέ δεν πρέπει να αφήνετε το παιδί να κοιμηθεί μέσα στο προϊόν. Το συγκεκριμένο προϊόν δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως υποκατάστατο κούνιας ή κρεβατιού. Αν το παιδί κοιμηθεί, θα πρέπει να το πάρετε και να το βάλετε στην κούνια ή στο κρεβάτι που ενδείκνυται για την ηλικία του.
- Πάντα πρέπει να χρησιμοποιείτε το σύστημα συγκράτησης.
- Ποτέ δεν πρέπει να αφήνετε το προϊόν σε υπερυψωμένη επιφάνεια (π.χ. επάνω σε τραπέζι).
- Θα πρέπει να πάψετε να χρησιμοποιείτε το προϊόν όταν το παιδί αρχίσει να προσπαθεί να κάθεται.
- Ποτέ δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε την μπάρα παιχνιδιών για τη μεταφορά του προϊόντος.
- Ποτέ δεν πρέπει να μετακινείτε ή να σηκώνετε το προϊόν την ώρα που είναι μέσα το μωρό.
- Το συγκεκριμένο προϊόν θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για περιορισμένα χρονικά διαστήματα.
- Προς αποφυγή κάθε κινδύνου τραυματισμού, πρέπει να φροντίζετε να μη είναι κοντά σας τα παιδιά την ώρα που ανοίγετε ή διπλώνετε το προϊόν.
- Δεν πρέπει να αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με το προϊόν.
- Δεν πρέπει να χρησιμοποιήσετε το προϊόν αν κάποια εξαρτήματά του είναι σπασμένα ή λείπουν.
- Δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε άλλα αξεσουάρ ή ανταλλακτικά πλην όσων είναι εγκεκριμένα από τον κατασκευαστή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΤΩΣΗΣ: Υπάρχουν καταγεγραμμένα περιστατικά μωρών που έχουν υποστεί κατάγματα του κρανίου όταν έπεσαν από λίκνα.

- Πρέπει να χρησιμοποιείτε το λίκνο **ΜΟΝΟ** στο δάπεδο.
- **ΠΑΝΤΑ** πρέπει να χρησιμοποιείτε τα συστήματα συγκράτησης και να τα ρυθμίζετε έτσι ώστε να εφαρμόζουν σφιχτά.
- **ΠΟΤΕ** δεν πρέπει να σηκώνετε ή να μεταφέρετε το μωρό μέσα στο λίκνο.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΣΦΥΞΙΑΣ: Υπάρχουν καταγεγραμμένα περιστατικά μωρών που έχουν πάθει ασφυξία όταν τα λίκνα ανατράπηκαν σε μαλακές επιφάνειες και/ή χρησιμοποιήθηκαν ως προϊόν για τον ύπνο.

- **ΠΟΤΕ** δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε το προϊόν επάνω σε κρεβάτι, καναπέ, μαξιλάρι ή άλλη μαλακή επιφάνεια.
- Κατά τη χρήση του καθίσματος, πρέπει να μένετε κοντά στο μωρό σας και να το παρακολουθείτε. Το συγκεκριμένο προϊόν δεν είναι ασφαλές για ύπνο ή μη επιτηρούμενη χρήση. Αν το μωρό αποκοιμηθεί, πρέπει να το πάρετε το συντομότερο δυνατόν και να το βάλετε σε μια σταθερή, επίπεδη επιφάνεια ύπνου, π.χ. σε μια κούνια ή καλαθούνα.

Προς αποφυγή κάθε κινδύνου **πτώσης** και **ασφυξίας**:

- **ΠΑΝΤΑ** πρέπει να χρησιμοποιείτε τα συστήματα συγκράτησης και να τα ρυθμίζετε έτσι ώστε να εφαρμόζουν σφιχτά.
- **ΠΑΥΣΕ** να χρησιμοποιείτε το λίκνο όταν το μωρό αρχίσει να προσπαθεί να κάθεται ή το βάρος του φτάσει στα 9kg/20lb, όποιο από τα δύο συμβεί πρώτο.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πρέπει να ελέγχετε τακτικά το προϊόν πριν τη χρήση του και να μην το χρησιμοποιείτε αν κάποιο εξάρτημά του έχει χαλαρώσει ή λείπει ή αν εμφανίζει σημάδια φθοράς. Δεν πρέπει να αντικαταστήσετε εξαρτήματα του προϊόντος. Αν χρειαστείτε ανταλλακτικά ή πρόσθετες οδηγίες, θα πρέπει να επικοινωνήσετε με τον κατασκευαστή.

- Πρέπει να βάζετε το βρέφος για ύπνο σε σταθερή, επίπεδη επιφάνεια.
- Κατά τη χρήση του προϊόντος, πρέπει να βάζετε το βρέφος ανάσκελα.
- Δεν πρέπει να τοποθετείτε αντικείμενα ή αξεσουάρ στο περιβάλλον ύπνου του βρέφους.
- Δεν πρέπει να τοποθετείτε το προϊόν κοντά σε στόρι, κορδόνι, μνάντα ή παρόμοιο αντικείμενο που θα μπορούσε να τυλιχτεί γύρω από τον λαιμό του βρέφους.
- Δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε το προϊόν για τον ύπνο του βρέφους.
- Δεν πρέπει να αφήνετε το βρέφος μέσα στο προϊόν χωρίς επίβλεψη.

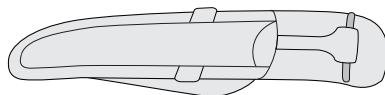
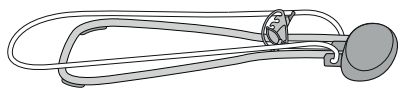
BabyBjörni Lamamistool

Palju õnne BabyBjörni Lamamistooli ostu puhul! Teie lamamistool on välja töötatud tihedas koostöös meditsiinieksperptidega ning selle ergonomiline disain tagab optimaalse mugavuse teie lapse pea ja selja jaoks.

Seda BabyBjörni Lamamistooli saab kasutada alates vastsündinust (kaal vähemalt 2,8 kg) kuni laps püüab hakata istuma või on saavutanud kaalu 9 kg, olenevalt sellest, mis saabub varem.

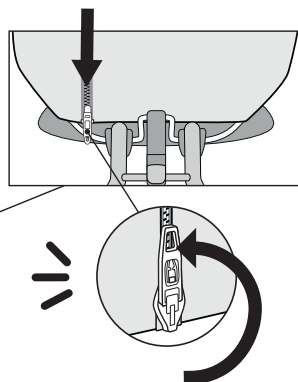
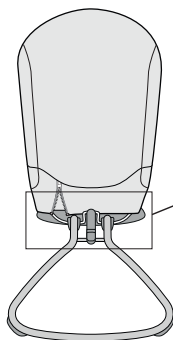
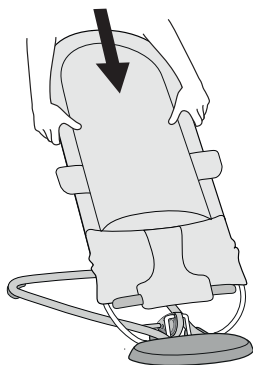
Teie lamamistoolil on mitmeid funktsioone. Järgmised leheküljed sisaldavad teavet, mis aitab teil kasutust optimeerida.

Sisaldab



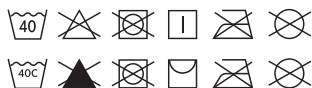
Tekstiil

Libistage tekstiilist iste raamile. Kinnitage tekstiilist iste, tõmmates tõmbluku alla. Pöörake tõmblukk ümber ja vajutage, kuni kuulete klõpsatust.



TEKSTIILI PESEMINE

Tekstiilist istme pesemiseks avage alumine tõmblukk ja tõmmake see raamilt maha. Peske eraldi, soojas vees / 40 °C. Mitte kuivatada trummelkuivatis.



TEHNILISED ANDMED

Kaal: 2,3 kg

Kõrgus / pikkus / laius:

Kõrgeim asend:

56 x 79 x 39 cm

Transpordirežiim

11 x 89 x 39 cm

Kangakollektsioonid Trikotaaž, võrk

Asendid

Lamamistooli kasutamiseks asetage see lihtsalt enda ette ja keerake iste üles, kuni kuulete klõpsatust.

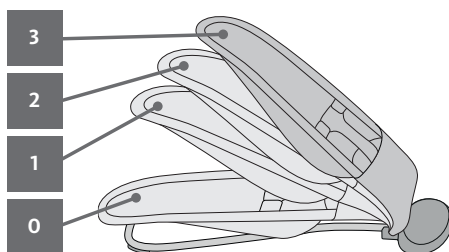
Oluline! Lamamistooli tohib kokku ja lahti voltida ainult täiskasvanu.

Sellel BabyBjörni lamamistoolil on neli asendit. Madalaim asend 1 on soovitatav lamamistoolis olevale vastsündinule. Asendeid 2 ja 3 võib kasutada siis, kui laps suudab nendes asendites kerge vaevaga selga ja pead püsti hoida. Soovitatud vastava asendi maksimaalse kaalu ületamine ei ole ohtlik, kuid sel juhul kiikumisfunktsioon ei tööta sama hästi.

Palun arvestage iga asendi maksimaalse kaaluga.

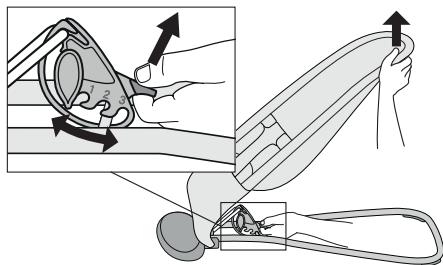
Soovitatav maksimaalne kaal asendi kohta:

3. Kõrgeim asend kuni 9 kg.
2. Keskmine asend kuni 9 kg.
1. Madalaim asend kuni 7 kg.
0. Kokkupandud asend – kui toode on hoiule pandud, seda transporditakse või ei ole kasutusel.



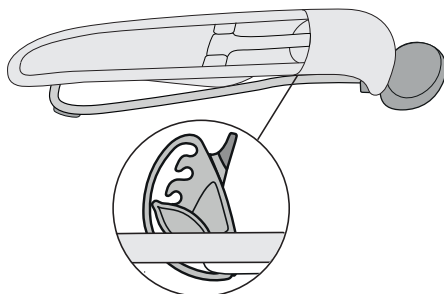
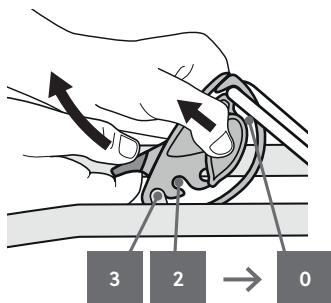
Asendi muutmine

Tõstke hooba ja tõstke samal ajal teise käega seljatuge, et reguleerida lamamistool soovitud asendisse.



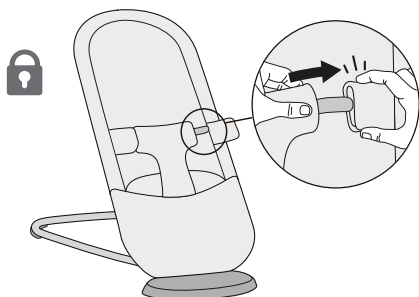
Kokkuvolditud asend

Lamamistooli kokkuvoltimiseks, et reisida või panna see hoiule, tuleb positsioneerija viia asendisse 3 või 2. Tõmmake turvariiv tagasi ja viige positsioneerija kokkuvolditud asendisse 0.



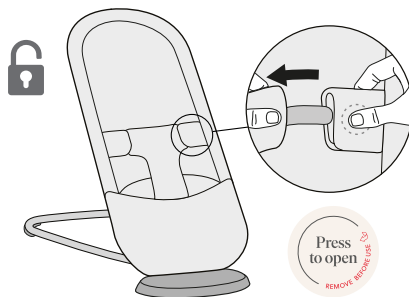
Ohutuskontroll

Turvasüsteem



Sulgemine

Turvasüsteemi sulgemiseks lükake rihtm pandlasse, kuni see lukustub klõpsatusega oma kohale. Sisestage nii kaugele kui võimalik, et lapsel oleks mugav ja turvaline olla. Tõmmake õrnalt, et see oleks kindlalt kinni.



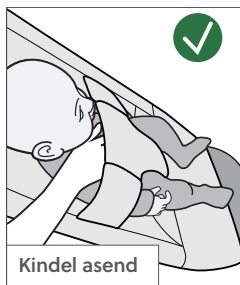
Avamine

Turvasüsteemi avamiseks vajutage pandlal olevat vabastusnuppu ja libistage rihtm välja. Enne lapse eemaldamist veenduge, et mõlemad pooled oleksid täielikult vabastatud.

Kasutage alati turvasüsteemi. Veenduge, et rihtm on pandlasse kinnitatud. Reguleerige rihma mõlemal poolel nii, et see istuks võimalikult tihedalt. Ärge unustage enne lamamistooli esmakordset kasutamist eemaldada turvasüsteemilt kleebised „avamiseks vajuta“.

Kindel asend

Veendumaks, et teie laps istub hüppetoolis kindlalt, reguleerige rihmasid, et need oleksid korralikult kinni ja toetaksid last. Kindla istuvuse kontrollimiseks libistage käsi turvasüsteemi ja lapse kõhu vahele. Kui vahele mahub rohkem kui peopesa – näiteks rusikas – tuleb rihmasid pingutada.



Ohutusjuhised

- Lõpetage toote kasutamine lamamistoolina, kui teie laps püüab tõusta istuma või on saavutanud kaalu 20 naela/9 kg, olenevalt sellest, mis saabub varem.
- Väikese sünnikaaluga ja/või enneaegselt sündinud imikute ning terviseprobleemidega laste puhul pidage enne toote kasutamist nõu tervishoiutöötajaga.
- Tugev kiigutamine: Veenduge, et vanemad lapsed ei saaks beebit liiga jõuliselt kiigutada.
- Hoidke mänguasjakaart lastele kättesaamatus kohas, kui see pole kindlalt toote külge kinnitatud.
- Pühkige lamamistooli all olevaid kummiribasid aeg-ajalt niiske lapiga, et see oleks püsiks põrandal võimalikult kindlalt.
- Ärge võtke toodet lahti.

HOIATUS! Lamamistool (maks. 9 kg)

- Ära jätke last kunagi järelevalveta
- Ärge kunagi laske lapsel selles tootes magada. See toode ei asenda võrevoodit. Kui laps magab, tuleb ta panna sobivasse võrevoodisse.
- Kasutage alati turvasüsteemi.
- Ärge kunagi kasutage seda toodet kõrgel pinnal (nt laual)
- Lõpetage toote kasutamine, kui laps püüab hakata istuma
- Ärge kunagi kandke toodet mänguasjakaarest
- Ärge liigutage ega tõstke toodet, kui laps on selle sees
- Ärge kunagi kandke toodet mänguasjakaarest
- Vigastuste vältimiseks veenduge, et lapsed oleksid toote lahti- ja kokkuvoltimisel eemal
- Ärge lubage lastel selle tootega mängida
- Ärge kasutage toodet, kui mõni selle osa on katki või puudu
- Ärge asetage toodet kardina, nõõri, rihma või muu sarnase eseme lähedusse, mis võib keerduda ümber imiku kaela

⚠ HOIATUS**KUKKUMISOHT: Imikutel on lamamistoolides ja lamamistoolidelt kukkudes tekkinud koljulumurde.**

- Kasutage lamamistooli AINULT põrandal.
- Kasutage ALATI turvavarustust ja reguleerige tool lapse jaoks sobivaks.
- **ÄRGE kunagi tõstke ega kandke last lamamistooliga.**

LÄMBUMISOHT Imikud on lämbunud, kui lamamistoolid on pehmel pinnal ümber kukkunud ja/või kui lamamistooli on kasutatud magamistootena.

- **ÄRGE** kunagi kasutage seda voodil, diivanil, padjal või muul pehmel aluspinnal.
- Olge kasutamise ajal läheduses ja jälgige last. See toode ei ole ohutu magamiseks ega järelevalveta kasutamiseks. Kui laps jääb magama, tõstke laps esimesel võimalusel välja ja asetage magama kindlale siledale pinnale, näiteks võrevoodisse või lapsevankrisse.

Kukkumiste ja lämbumise vältimiseks:

- Kasutage ALATI turvavarustust ja reguleerige lapse jaoks sobivaks.
- LÕPETAGE lamamistooli kasutamine, kui laps õpib istuma või on saavutanud kaalu 9 kg, olenevalt sellest, mis saabub varem.

⚠ HOIATUS

HOIATUS: kontrollige toodet regulaarselt enne kasutamist ja ärge kasutage, kui mõni osa on lahti või puudu või kui esineb märke kahjustustest. Ärge vahetage osi välja. Kui vajate varuosi või lisajuhiseid, võtke ühendust tootjaga.

- Imik tuleb asetada magama tugevale ja siledale pinnale.
- Asetage imiku selle toote kasutamise ajal selili
- Ärge asetage imiku magamiskeskkonda esemeid ega tarvikuid
- Ärge asetage toodet kardina, nõõri, rihma või muu sarnase eseme lähedusse, mis võib keerduda ümber imiku kaela
- Ärge kasutage seda toodet imiku une jaoks
- Ärge jätke last sellesse tootesse järelevalveta

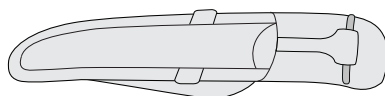
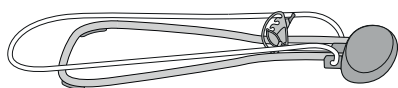
BabyBjörn Guļamkrēsls

Apsveicam ar BabyBjörn Guļamkrēsla izvēli! Jūsu guļamkrēsls ir izstrādāts ciešā sadarbībā ar medicīnas ekspertiem, un tam ir ergonomisks dizains, kas nodrošina optimālu komfortu bērna galvai un mugurai.

Šo BabyBjörn Guļamkrēslu var lietot no jaundzimušā vecuma (bērna svaram jābūt vismaz 2,8 kg) līdz brīdim, kad bērns sāk mēģināt sēdēt vai ir sasniedzis 9 kg svaru, atkarībā no tā, kurš nosacījums iestājas pirmais.

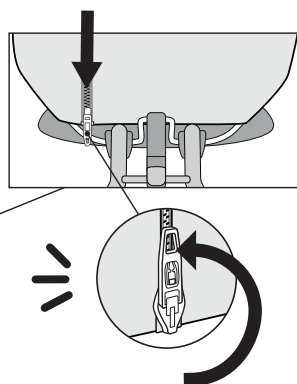
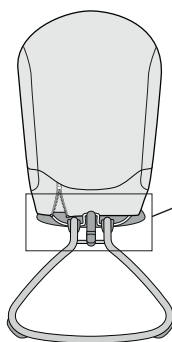
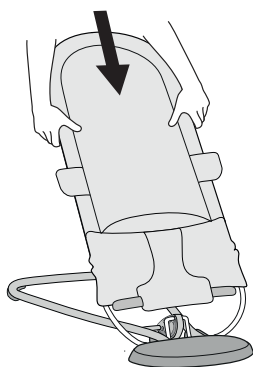
Jūsu guļamkrēslam ir daudz funkciju. Turpmākajās lapās ir sniegta informācija, kas palīdzēs jums optimizēt lietošanu.

Ietilpst:



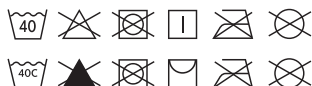
Audums.

Uzbīdiet audumu uz rāmja. Nostipriniet auduma sēdekli, pavelkot rāvējslēdzēju uz leju. Apgrieziet rāvējslēdzēja aizdari un piespiediet, līdz dzirdat klikšķi.



AUDUMA MAZGĀŠANA

Lai mazgātu auduma sēdekli, atveriet apakšējo rāvējslēdzēju un noņemiet audumu no rāmja. Mazgājiet atsevišķi siltā/40 °C temperatūrā. Nežāvējiet veļas žāvētājā.



TEHNISKĀ INFORMĀCIJA

Svars: 2,3 kg

Augstums / garums / platums:

Augstākā pozīcija:

56 x 79 x 39 cm

Pārvadāšanas izmērs:

11 x 89 x 39 cm

Auduma kolekcijas: Austs, tīklaudums

Pozīcijas

Lai sāktu izmantot guļamkrēslu, vienkārši novietojiet to sev priekšā un paceliet sēdekli, līdz dzirdat klikšķi.

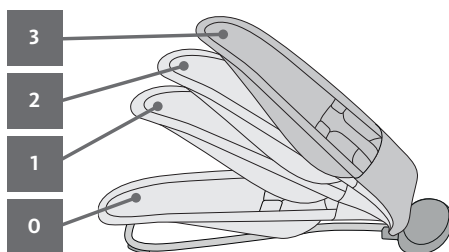
Svarīgi! Guļamkrēslu drīkst salocīt un atlocīt tikai pieaugušais.

Šim BabyBjörn Guļamkrēslam ir četras pozīcijas. Zemākā pozīcija, 1, ir ieteicama jaundzimušajiem, kuri sēž guļamkrēslā. 2. un 3. pozīciju var izmantot, kad bērns šajās pozīcijās var viegli noturēt muguru un galvu vertikāli. Nav bīstami pārsniegt ieteicamo maksimālo svaru katrā lietojuma stāvoklī, taču šūpošanas funkcija tik labi nedarbosies.

Lūdzu, ņemiet vērā maksimālo svaru katrā pozīcijā

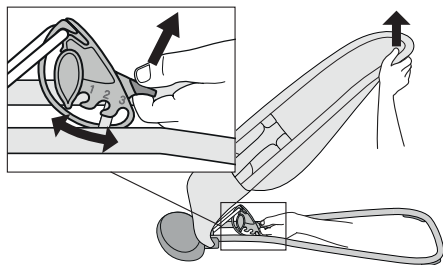
Ieteicamais maksimālais svars pozīcijā:

3. Augstākajā pozīcijā – līdz 9 kg.
2. Vidējā pozīcijā – līdz 9 kg.
1. Zemākajā pozīcijā – līdz 7 kg.
0. Salocīta pozīcija – kad izstrādājums tiek uzglabāts, pārvietots vai netiek lietots.



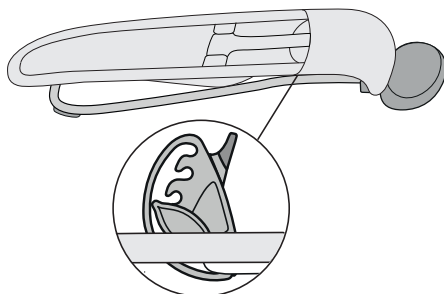
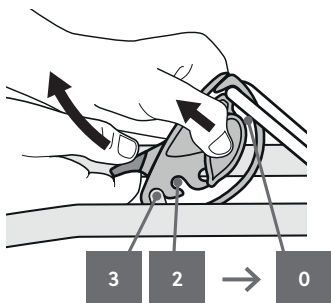
Pozīcijas maiņa

Paceliet sviru, vienlaikus ar otru roku paceļot atzveltni, lai noregulētu guļamkrēslu vēlamajā pozīcijā.



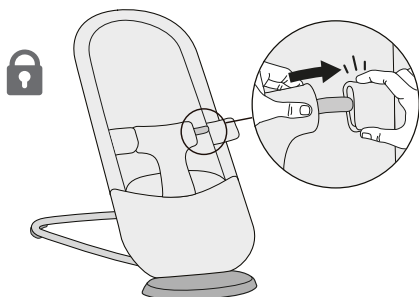
Salocīta pozīcija

Lai salocītu guļamkrēslu pārvietošanai vai uzglabāšanai, tam jābūt iestatītam 3. vai 2. pozīcijā. Pavelciet atpakaļ drošības fiksatoru un iestatiet guļamkrēslu salocītajā 0. pozīcijā.



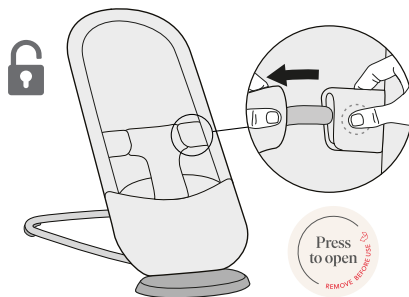
Drošības pārbaude

Drošības sistēma



Aizvēršana

Lai aizvērtu aizturelementu, iespiediet siksnu sprādzē, līdz tā nofiksējas. Ievietojiet to pēc iespējas tālāk, lai bērns cieši piekļautos guļamkrēslam un būtu drošībā. Viegli pavelciet, lai pārlicinātos, ka tas ir stingri nostiprināts.



Atvēršana

Lai atvērtu aizturelementu, nospiediet sprādzes atbrīvošanas pogu un izbīdiet siksnu. Pirms bērna izņemšanas pārlicinieties, vai abas puses ir pilnībā atbrīvotas.

Vienmēr lietojiet aizturelementu. Pārlicinieties, vai siksna ir nofiksēta sprādzē. Noregulējiet siksnu katrā pusē, lai tā būtu pēc iespējas cieši pieguloša. Pirms guļamkrēsla pirmās lietošanas reizes neaizmirstiet noņemt no aizturelementa uzlīmes "nospiediet, lai atvērtu".

Cieša piegulēšana

Lai pārlicinātos, ka bērns guļamkrēslā ir stingri novietots, noregulējiet siksna tā, lai tās būtu cieši piegulošas un atbalstošas. Lai pārbaudītu, vai tās cieši piegul, ielieciet roku starp aizsargelementu un bērna vēderu. Ja vietas ir vairāk nekā rokas, piemēram, var savilkt dūri, siksna ir jāpievelk.



Cieša piegulēšana



Brīva piegulēšana

Norādījumi par drošību

- Pārtrauciet izmantot izstrādājumu kā guļamkrēslu, kad bērns sāk mēģināt sēdēt vai ir sasniedzis 9 kg svaru (atkarībā no tā, kurš nosacījums iestājas pirmais).
- Attiecībā uz mazuļiem ar pazeminātu dzimšanas svaru vai bērniem ar veselības traucējumiem pirms produkta lietošanas konsultējieties ar veselības aprūpes speciālistu.
- Spēcīga šūpošana: Pārlicinieties, lai vecāki bērni nešūpotu mazuli pārāk enerģiski.
- Glabājiet rotaļlietu stieni bērniem nepieejamā vietā, ja tas nav stingri piestiprināts izstrādājumam.
- Reizēm noslaukiet gumijas sloksnes zem guļamkrēsla ar mitru drāniņu, lai nodrošinātu, ka tas ir pēc iespējas stingrāk nostiprināts pie grīdas.
- Neizjauciet izstrādājumu.

BRĪDINĀJUMS! Guļamkrēsls (maks. 9 kg):

- Nekad neatstājiet bērnu bez uzraudzības
- Nekad neļaujiet bērnam šajā izstrādājumā gulēt. Šis izstrādājums neaizstāj bērnu gultiņu vai šūpulīti. Ja bērns iemieg, viņš jāievieto piemērotā gultiņā vai šūpulītī.
- Vienmēr lietojiet aizturelementu
- Nekad nelietojiet šo izstrādājumu uz paaugstinātas virsmas, piem., galda.
- Pārtrauciet lietot izstrādājumu, kad bērns sāk mēģināt sēdēt.
- Nekad šo izstrādājumu nenesiet, turot aiz rotaļlietu stieņa
- Nepārvietojiet un neceliet šo izstrādājumu, ja tajā atrodas bērns
- Šo izstrādājumu drīkst lietot tikai ierobežotu laiku.
- Lai izvairītos no traumām, nodrošiniet, lai bērni, atlokot un salokot šo izstrādājumu, atrastos drošā attālumā.
- Neļaujiet bērniem rotaļāties ar izstrādājumu.
- Nelietojiet šo izstrādājumu, ja kāda sastāvdaļa ir salauzta vai tās trūkst.
- Nelietojiet citus piederumus vai nomainīgas detaļas, kā vien tās, ko apstiprinājis BabyBjörn.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

NOKRIŠANAS RISKS Bērni krītot guļamkrēslā vai no tā ir guvuši **galvaskausa lūzumus**.

- Izmantojiet guļamkrēslu **TIKAI uz grīdas**.
- **VIENMĒR** izmantojiet aizturelementu un noregulējiet to tā, lai tas cieši piekļautos.
- **NEKAD** neceliet un nenesiet bērnu, viņam esot guļamkrēslā.

NOSMAKŠANAS RISKS: Zīdaiņi ir **nosmakuši**, ja guļamkrēsls ir apgāzies uz mīkstas virsmas un/vai ja guļamkrēsls ir izmantots kā gulta.

- **NEKAD** neizmantojiet uz gultas, dīvāna, spilvena vai citas mīkstas virsmas.
- Lietošanas laikā uzturieties tuvumā un uzraugiet mazuli. Šis izstrādājums nav drošs gulēšanai vai lietošanai bez uzraudzības. Ja bērns aizmieg, pēc iespējas drīzāk izņemiet viņu un novietojiet uz stingras, līdzenas gulēšanas virsmas, piemēram, gultiņā vai šūpulītī.

Lai novērstu **kritienus** un **nosmakšanu**:

- **VIENMĒR** izmantojiet aizturelementu un noregulējiet to tā, lai tas cieši piekļautos.
- **PĀRTRAUCIET** lietot guļamkrēslu, kad bērns sāk mēģināt sēdēt vai ir sasniedzis 9kgvaru (atkarībā no tā, kurš nosacījums iestājas pirmais).

⚠ BRĪDINĀJUMS

BRĪDINĀJUMS! Regulāri pārbaudiet izstrādājumu pirms lietošanas un nelietojiet to, ja kāda daļa ir vaļīga vai tās trūkst, vai ja ir kādas bojājumu pazīmes. Neaizstājiet daļas ar citām daļām. Ja nepieciešamas rezerves daļas vai papildu norādījumi, sazinieties ar ražotāju.

- Zīdaiņis gulēšanai jānovieto uz stingras, līdzenas virsmas
- Lietojot šo izstrādājumu, novietojiet bērnu uz muguras
- Nenovietojiet priekšmetus vai piederumus zīdaiņa gulēšanas vidē
- Nenovietojiet šo izstrādājumu žalūziju, auklu, siksnu vai līdzīgu priekšmetu tuvumā, kas varētu aptīt zīdaiņa kaklu
- Nelietojiet šo izstrādājumu kā zīdaiņa gultu
- Neatstājiet zīdaiņi šajā izstrādājumā bez uzraudzības

Contact Us | Nous Joindre

*To find the answers to most questions and contact our customer service,
please visit www.babybjorn.com | Pour trouver des réponses à la plupart
des questions et pour communiquer avec notre service à la clientèle,
veuillez visiter www.babybjorn.com*



Art. 002. Conforms to EN 12790-1:2023 or ASTM F2167 (US/CA).
BabyBjörn is a registered trademark of BabyBjörn AB.
Bouncer Begin is protected by patents and design rights, for more information,
visit www.babybjorn.com/patents
For more information, please contact: info@babybjorn.com. BabyBjörn AB,
Kulltorpsvägen 49, 333 74 Bredaryd, Sweden, www.babybjorn.com.

©2026 BabyBjörn AB.